



公共下水道施設の

「本格復旧工事」に着手します

三月十一日に被災した下水道施設については、清掃や応急的な復旧工事により使用してはいますが、将来にわたり施設機能を維持できるように、この度、本格的な復旧工事を行うこととなりました。

復旧工事は、全体区域を7工区に分け、来年（平成二十四年）一月から順次実施し、平成二十六年三月までに完了する予定です。（※工事範囲は裏面の地図をご覧ください。）

工事中は、何かとご不便をお掛けすることと思えますが、ご理解とご協力をお願いいたします。

なお、工事着手前には、復旧区域ごとに「工事のお知らせ」の書面を配布し、近隣の皆様にご案内いたします。

《全体説明会開催のお知らせ》

下水道施設の復旧工事の内容、期間、施工方法等、工事の全体的な進め方について、地域の皆さまを対象に次の通り説明会を開催します。

○日時 十二月十六日（金）午後七時から
○場所 近隣センター「ふさの風」ホール
ご多忙のところ恐縮ですが、多くの方のご参加をお待ちしております。

〈担当〉

我孫子市役所建設部下水道課

〈設計施工監理等〉

☎ 04・7185・1111内線536
☎ (財)千葉県下水道公社建設部建設課
☎ 043・278・4931

「復興」に向けて、

たくさんのご意見が寄せられています

布佐東部地区の復興に向けて、これまで寄せられた意見の一部をご紹介します。

- ・被災家庭に住んでいるが、家の安全性が心配だ。
- ・再液状化が心配だけど、液状化対策には莫大な費用がかかる。
- ・行政で一体的な液状化対策を行ってほしい。
- ・安くて確実な液状化対策を開発してほしい。
- ・人が住まなくなった土地を市が活用してほしい。
- ・ローンを組めない高齢者等、自力で住宅再建が出来ない人への支援を考えてほしい。
- ・震災後に体調を悪くしている人が多いため、被災者の心身のケアが必要だ。
- ・被災した土地を公共用地として市が買い取って活用してほしい。（災害の記憶を後世に残す記念防災公園、ソーラー発電所、貸農園、バスターミナル、高齢者施設用地等）
- ・地震で動いてしまった境界の復元・確定を。
- ・塀や門柱を制限した安全なまちづくりを。
- ・歩道の整備や交差点の改良等、安全な交通環境を整備する。
- ・地区の活性化には、交通の利便性の向上が重要だ。
- ・自転車・歩行者が安全に利根川堤防に行き来できる道路の確保が必要だ。
- ・地域の活性化には、商店や事業所の再建が重要だ。
- ・高齢者が集える場所が必要だ。
- ・避難場所の整備・充実、確実な情報伝達手段の整備を含めた、地域の防災体制の見直しが必要だ。

こうした意見を踏まえながら、今後、具体的な復興の取組みを決定していきます。

〈担当〉

布佐東部地区復興対策室

☎ 04・7185・2462
☎ (財)千葉県下水道公社建設部建設課
☎ (財)千葉県下水道公社建設部建設課
☎ 043・278・4931

市役所からのお知らせ

① 保健師による健康相談を実施します

市役所健康福祉部の保健師による健康相談を行います。些細なことでも結構ですので、ぜひ、ご利用ください。

（日時）毎週水曜日 午前九時～午後四時三十分

※第一回は、十二月十四日になります。

（場所）布佐東部地区復興対策室 相談室

（担当）布佐東部地区復興対策室

② 水道施設復旧工事のお知らせ

被災した水道管および老朽水道管を地震に強い管へ更新する工事を実施します。工事中は、ご不便ご迷惑をお掛けしますが、ご協力をお願いいたします。なお、県道千葉竜ヶ崎線部分（③）の工事は、平成二十四年一月から三月を予定しており、現在、工事発注の準備を行っています。

（担当）我孫子市水道局工務課

☎ 7184・0257

《工事の概要》

① 布佐3272水道工事（23改09）

施工会社：三ツ和総合建設業協同組合・千葉支店
☎ 043・259・9441

期間：十二月上旬～平成二十四年二月中旬（予定）

② 布佐3177水道工事（23改10）

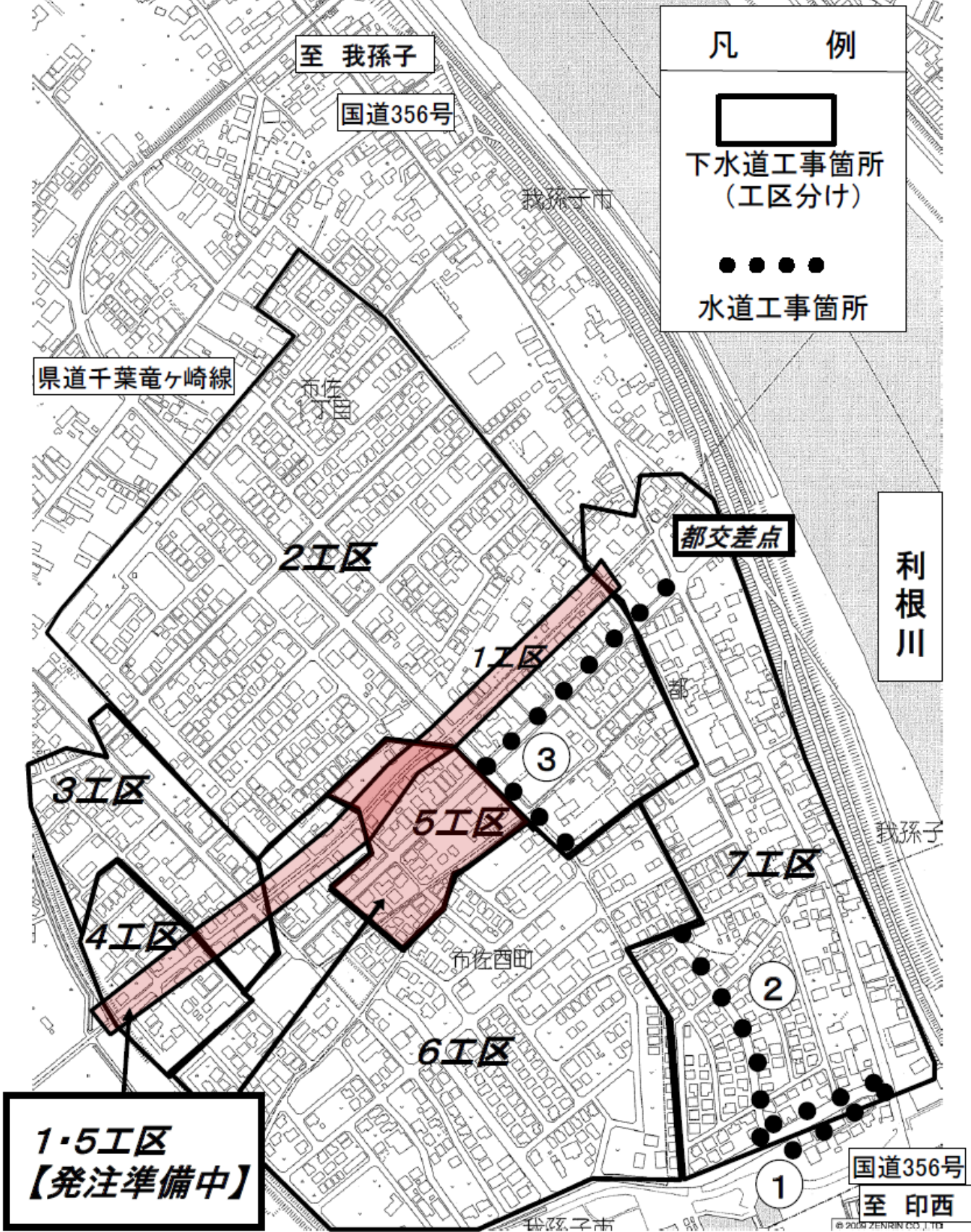
施工会社：有限会社 我孫子設備
☎ 7182・8111

期間：平成二十四年一月上旬～三月上旬（予定）

③ 生活再建支援金の申請期間が延長されました

前号でお知らせしました、国の被災者生活再建支援制度の基礎支援金の申請期限が、一年間延長され、平成二十五年四月十日になることが決定しました。詳細は対策室または市民安全課まで。

各災害復旧工事箇所図



- ※ ・各施工範囲の境についての詳細のお尋ね等は、関係各課へお願いします。
・下水道工事については、1・5工区は発注準備中です。それ以外は順次発注していきます。
・水道の③工事については、千葉電ヶ崎線部分の水道管本復旧工事は平成24年1月から3月の施工予定です。(現在、発注準備中です)